2026/1937

6.8.2026.

PROVEDBENA ODLUKA KOMISIJE (EU) 2026/1937

od 5. kolovoza 2026.

o određenim privremenim hitnim mjerama povezanima s afričkom svinjskom kugom u Finskoj

(priopćeno pod brojem dokumenta C(2026) 5722)

(Vjerodostojan je samo tekst na finskom i švedskom jeziku)

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2016/429 Europskog parlamenta i Vijeća od 9. ožujka 2016. o prenosivim bolestima životinja te o izmjeni i stavljanju izvan snage određenih akata u području zdravlja životinja („Zakon o zdravlju životinja") ([1]), a posebno njezin članak 259. stavak 2.,

budući da:

(1) Afrička svinjska kuga zarazna je virusna bolest koja pogađa držane i divlje svinje te može ozbiljno utjecati na populaciju tih životinja i unosnost uzgoja i uzrokovati poremećaje pri premještanju pošiljaka tih životinja i proizvoda od njih unutar Unije te pri izvozu u treće zemlje. U slučaju izbijanja afričke svinjske kuge kod divljih svinja postoji ozbiljan rizik od širenja te bolesti na druge divlje svinje i na druge objekte u kojima se drže svinje.

(2) Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2020/687 ([2]) dopunjuju se pravila za kontrolu bolesti s popisa koje su navedene u članku 9. stavku 1. točkama (a), (b) i (c) Uredbe (EU) 2016/429 i definirane kao bolesti kategorije A, B i C u Provedbenoj uredbi Komisije (EU) 2018/1882 ([3]). Posebno, u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687 propisane su određene mjere kontrole bolesti koje treba poduzeti u slučaju službene potvrde izbijanja bolesti kategorije A kod divljih životinja, uključujući afričku svinjsku kugu kod divljih svinja. Tim je odredbama posebno propisana uspostava zaražene zone i zabrana premještanja divljih životinja vrsta s popisa i proizvoda životinjskog podrijetla od tih životinja.

(3) Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2023/594 ([4]) utvrđene su posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge. Posebno, u članku 3. točki (b) te provedbene uredbe propisano je uspostavljanje zaražene zone u slučaju izbijanja afričke svinjske kuge kod divljih svinja, u skladu s člankom 63. Delegirane uredbe (EU) 2020/687. Osim toga, člankom 6. Provedbene uredbe (EU) 2023/594 propisano je da se nakon izbijanja afričke svinjske kuge kod divljih svinja u državi članici ili zoni koja je prije bila slobodna od bolesti to područje uvrštava na popis u dijelu A Priloga II. toj provedbenoj uredbi kao zaražena zona i da zaraženu zonu uspostavljenu u skladu s člankom 63. Delegirane uredbe (EU) 2020/687 treba bez odgode prilagoditi kako bi obuhvaćala barem zaraženu zonu navedenu na popisu u dijelu A Priloga II. toj provedbenoj uredbi.

([1]) SL L 84, 31.3.2016., str. 1., ELI http://data.europa.eu/eli/reg/2016/429/oj.

([2]) Delegirana uredba Komisije (EU) 2020/687 od 17. prosinca 2019. o dopuni Uredbe (EU) 2016/429 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu pravila za sprečavanje i kontrolu određenih bolesti s popisa (SL L 174, 3.6.2020., str. 64., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2020/687/oj).

([3]) Provedbena uredba Komisije (EU) 2018/1882 od 3. prosinca 2018. o primjeni određenih pravila za sprečavanje i suzbijanje bolesti na kategorije bolesti s popisa i o utvrđivanju popisa vrsta i skupina vrsta koje predstavljaju znatan rizik za širenje tih bolesti s popisa (SL L 308, 4.12.2018., str. 21., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2018/1882/oj).

([4]) Provedbena uredba Komisije (EU) 2023/594 od 16. ožujka 2023. o utvrđivanju posebnih mjera za kontrolu afričke svinjske kuge i o stavljanju izvan snage Provedbene uredbe (EU) 2021/605 (SL L 79, 17.3.2023., str. 65., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2023/594/oj).

(4) Nadalje, člankom 8. stavkom 2. Provedbene uredbe (EU) 2023/594 propisano je da predmetne države članice posebne mjere za kontrolu bolesti utvrđene u toj provedbenoj uredbi koje se primjenjuju na zone ograničenja II primjenjuju na područjima koja su navedena u dijelu A Priloga II. toj provedbenoj uredbi kao zaražene zone, uz mjere utvrđene u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687. Osim toga, člankom 8. stavkom 3. Provedbene uredbe (EU) 2023/594 propisano je da države članice zabranjuju premještanja pošiljaka držanih svinja i od njih dobivenih proizvoda iz zaražene zone predmetne države članice navedene na popisu u dijelu A Priloga II. u druge države članice i u treće zemlje.

(5) Naposljetku, člankom 8. stavkom 4. Provedbene uredbe (EU) 2023/594 propisano je da nadležno tijelo predmetnih država članica može odlučiti da se zabrana iz članka 8. stavka 3. te provedbene uredbe ne primjenjuje na premještanja pošiljaka mesnih proizvoda, uključujući ovitke, dobivenih od svinja držanih u zaraženoj zoni navedenoj na popisu u dijelu A Priloga II. toj provedbenoj uredbi, koji su podvrgnuti odgovarajućem postupku obrade za umanjivanje rizika u skladu s Prilogom VII. Delegiranoj uredbi (EU) 2020/687.

(6) Finska je obavijestila Komisiju o trenutačnoj situaciji u pogledu afričke svinjske kuge na svojem državnom području nakon potvrde jednog izbijanja afričke svinjske kuge kod divljih svinja u općini Virolahti u regiji Kymenlaakso 30. srpnja 2026. na području koje je prije bilo slobodno od te bolesti. Stoga je u skladu s Delegiranom uredbom (EU) 2020/687 i Provedbenom uredbom (EU) 2023/594 nadležno tijelo te države članice uspostavilo zaraženu zonu, u kojoj se primjenjuju opće mjere za kontrolu bolesti utvrđene u Delegiranoj uredbi (EU) 2020/687, radi sprečavanja daljnjeg širenja te bolesti.

(7) Kako bi se spriječili nepotrebni poremećaji trgovine u Uniji i izbjeglo da treće zemlje nametnu neopravdane prepreke trgovini, potrebno je na razini Unije utvrditi zaraženu zonu za afričku svinjsku kugu u Finskoj u suradnji s tom državom članicom.

(8) Osim toga, kako bi se spriječilo daljnje širenje afričke svinjske kuge, do uvrštenja područja u Finskoj na kojem je zabilježeno nedavno izbijanje afričke svinjske kuge kod divljih svinja kao zaražene zone na popis u dijelu A Priloga II. Provedbenoj uredbi (EU) 2023/594, to područje Finske trebalo bi navesti u Prilogu ovoj Odluci te bi se na njega trebale primjenjivati mjere za kontrolu bolesti, kao što su posebne mjere za kontrolu bolesti koje se primjenjuju na zone ograničenja II utvrđene u članku 8. stavku 2. Provedbene uredbe (EU) 2023/594 za područja koja su navedena u dijelu A Priloga II. toj provedbenoj uredbi kao zaražene zone.

(9) Zbog trajne i ozbiljne prirode te nove epidemiološke situacije u pogledu afričke svinjske kuge u Uniji te uzimajući u obzir povećani neposredan rizik od daljnjeg širenja te bolesti, mjere za kontrolu bolesti, kao što su posebne mjere za kontrolu afričke svinjske kuge iz članka 8. stavaka 3. i 4. Provedbene uredbe (EU) 2023/594 trebale bi se primjenjivati i na premještanja pošiljaka držanih svinja i od njih dobivenih proizvoda iz područja navedenih u Prilogu ovoj Odluci u druge države članice i u treće zemlje, uz mjere kontrole bolesti utvrđene u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687.

(10) S obzirom na hitnost epidemiološke situacije u Uniji u pogledu širenja afričke svinjske kuge, važno je da se hitne mjere za kontrolu bolesti utvrđene u ovoj Provedbenoj odluci što prije počnu primjenjivati.

(11) U skladu s tim, do donošenja mišljenja Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje, trebalo bi odmah uspostaviti zaraženu zonu u Finskoj i navesti je u Prilogu ovoj Odluci te utvrditi trajanje tog zoniranja i odrediti privremene hitne mjere za kontrolu bolesti.

(12) Ova će se Odluka preispitati na sljedećem sastanku Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Finska uspostavlja zaraženu zonu za afričku svinjsku kugu u skladu s člankom 63. Delegirane uredbe (EU) 2020/687 i člankom 3. točkom (b) Provedbene uredbe (EU) 2023/594. Ta zona obuhvaća barem područja navedena u Prilogu ovoj Odluci i zadržava se tijekom razdoblja utvrđenog u Prilogu.

Članak 2.

Na područjima koja su u Prilogu ovoj Odluci navedena kao zaražena zona Finska do datuma navedenih u Prilogu primjenjuje:

(a) posebne mjere za kontrolu bolesti koje se primjenjuju na zone ograničenja II utvrđene u članku 8. stavku 2. Provedbene uredbe (EU) 2023/594;

(b) mjere utvrđene u članku 8. stavcima 3. i 4. te provedbene uredbe; i

(c) mjere za kontrolu bolesti utvrđene u člancima od 63. do 66. Delegirane uredbe (EU) 2020/687.

Članak 3.

Ova Odluka primjenjuje se do 31. listopada 2026.

Članak 4.

Ova je Odluka upućena Republici Finskoj.

Sastavljeno u Bruxellesu 5. kolovoza 2026.

Za Komisiju
Olivér VÁRHELYI
Član Komisije

PRILOG

Područja u Finskoj utvrđena kao zaražena zona iz članka 1.	Datum do kojeg se primjenjuje
Virolahden kunta Miehikkälän kunta Lappeenrannan kaupunki: Lappeenrannan kaupungista Lappeenrannan Vainikkalan asemalle johtavan rautatien etelänpuoleinen alue.	31.10.2026.